

# Glosario y términos de la Ley de Prevención de la Violencia Doméstica

---

Las siguientes son definiciones de los actos que constituyen violencia doméstica, de acuerdo con la legislación, cuando son cometidos por personas que usan el abuso contra quienes padecen ese abuso.

**Agresión:** Causar o intentar causar lesiones corporales a otra persona.

**Ejemplos:** patear, golpear, lanzar un objeto al otro, apuntar con un arma de fuego al otro, usar o intentar usar un arma contra otro

**Robo:** Ingresar en una estructura, permanecer en ella y retirar bienes sin permiso o autorización del propietario.

**Ejemplos:** Irrumpir en la casa de otra persona, irrumpir en el auto de otra persona

**Desacato:** de una orden de violencia doméstica de conformidad con el inciso b. de NJS2C:29-9 que constituye un delito o una ofensa perturbadora de la persona.

**Ejemplos:** El acusado llega a la casa de una víctima en violación de una orden de restricción temporal (TRO) existente, el acusado llama a una víctima para decirle que desestime una TRO existente

**Coacción delictiva:** De manera amenazante, restringir deliberadamente la libertad de acción de otra persona para participar o abstenerse de participar en una conducta.

**Ejemplos:** Exponer un secreto para tratar de destruir el negocio de una persona

**Acto malicioso delictivo:** Dañar intencionalmente la propiedad que pertenece a otra persona.

**Ejemplos:** romper muebles, cortar neumáticos, hacer pintadas

**Restricción delictiva:** Restringir a una persona físicamente o en una condición en la que pueda correr el riesgo de sufrir lesiones; mantenerla en un entorno oprimido contra su voluntad.

**Ejemplos:** Evitar que otra persona salga de la habitación sujetándola de las muñecas; conducir imprudentemente con otra persona en el automóvil

**Contacto sexual delictivo:** Obligar a otro, ya sea físicamente o mediante coerción, a someterse a un acto de contacto sexual o a realizarlo.

**Ejemplos:** Tomar los genitales de otra persona sin su consentimiento

**Intrusión delictiva:** Entrar en una construcción o en cualquier área a la que la persona no tiene el privilegio para estar.

**Ejemplos:** Negarse a abandonar la propiedad de otra persona, venir a su lugar de trabajo sin permiso o después de que se le haya dicho que no lo haga

**Acoso cibernético:** En un entorno en línea, a través de un dispositivo electrónico o a través de las redes sociales, amenazar con dañar a una persona, enviar/publicar/comentar/solicitar/proponer a sabiendas, material indecente sobre una persona, con la intención de dañarla o asustarla, o amenaza con cometer cualquier delito contra la persona o su propiedad.

**Ejemplos:** La persona que causa el daño publica fotos de desnudos de su pareja en Internet sin su permiso

---

**Privación ilegítima de la libertad:** Restringir a una persona mediante amenazas e intimidación.

**Ejemplos:** Obligar a una persona a quedarse en la casa al negarle el acceso a un automóvil o por temor a que no se le permita regresar

---

**Acoso:** Contactar y/o comunicarse con otra persona de una manera que pueda causar su alarma. El acoso incluye contacto en horas inoportunas y/o lenguaje ofensivo.

**Ejemplos:** hacer llamadas telefónicas en medio de la noche, enviar cartas o correos electrónicos excesivos

---

**Homicidio:** Causar la muerte de otro ser humano a propósito, a sabiendas, imprudentemente o por negligencia.

**Ejemplos:** Apuñalar a una persona hasta la muerte, matar a otra persona en un accidente automovilístico

---

**Secuestro:** Retener a una persona, contra su voluntad, como rehén y aterrorizarla o infligirle daño.

**Ejemplos:** Obligar a otra persona a subir a un automóvil, sacar a la fuerza a una persona de su casa y retenerla en otro lugar

---

**Lascivia:** Comportamientos obscenos o sexualmente inapropiados

**Ejemplos:** uso de lenguaje sexualmente explícito, exposición indecente

---

**Robo agravado:** En el curso de cometer un robo, causar lesiones corporales, usar la fuerza o amenazar a alguien con lesiones corporales inmediatas.

**Ejemplos:** La persona que causa el daño camina por la calle con su pareja agarrándola de su muñeca mientras le roba su teléfono celular

---

**Ataque sexual:** Obligar a otra persona, ya sea físicamente o mediante coacción, a someterse o cometer un acto de penetración sexual.

**Ejemplos:** Forzar relaciones sexuales independientemente de si las partes están casadas o no, forzar relaciones sexuales mediante de amenazas (retención de dinero o recursos, lesiones físicas)

---

**Acecho:** Seguir a propósito y repetidamente a otra persona y participar en un curso de conducta, o hacer una amenaza, con la intención de molestar o hacer que esa persona sienta miedo por su seguridad.

**Ejemplos:** seguir a otra persona a lugares donde pueda estar, estacionarse frente a su casa para vigilarla

---

**Amenazas terroristas:** Amenazar con matar o causar lesiones físicas a otra persona.

**Ejemplos:** Forzar relaciones sexuales independientemente de si las partes están casadas o no, forzar relaciones sexuales a través de amenazas (retención de dinero o recursos, lesiones físicas)

---

## Otras definiciones útiles:

**Alivio:** Decisiones de un juez, tal como son explicitadas en una orden de restricción (ej.: manutención de los hijos/cónyuges, residencia, no contacto).

**Disposición:** Alivio ordenado por un juez. Ingresar en una estructura, permanecer en ella y retirar bienes sin permiso o autorización del propietario.

**Aplazamiento:** Posponer una audiencia o juicio en la corte.

**Modificación:** Cambio de una orden de restricción debido a un cambio en las circunstancias bajo las cuales las disposiciones anteriores pueden ya no ser apropiadas.

**Denunciante:** La persona que obtiene una orden de restricción y firma la denuncia civil (generalmente la víctima).

**Denunciado:** La persona que tiene una denuncia firmada en su contra y que está siendo restringida por la denunciante (generalmente la persona que causa el daño).

**Desacato:** Violación del denunciado en relación a una orden de restricción.

**Pro se:** Representarse a uno mismo ante el tribunal, sin un abogado.

**Ex parte:** En derecho, dar solo un lado o punto de vista.